

## Settembre 2013

### „godetevi una VACANZA BREVE a Vienna!“

Per voi abbiamo preparato un pacchetto-vacanza molto affascinante che potrete anche [prenotare online](#).

Godetevi un lungo **giro turistico** attraverso il **Ring di Vienna**, ammirando le costruzioni in stile imperiale ed ammirate, durante una visita guidata, lo stile di vita degli Asburgo all'interno del **Castello di Schönbrunn** - vi verranno a prendere **direttamente** all'HOTEL AUSTRIA!

Scoprite in 24 ore un paio delle „1000 e 1“ particolarità, che Vienna vi offre riguardo le sue **indimenticabili bellezze!**



**Il nostro pacchetto include** un regalo di benvenuto, 2 notti in camera matrimoniale standard oppure classica, prima colazione a buffet, giro turistico storico con visita guidata nel Castello di Schönbrunn ed un biglietto per trasporti pubblici valido per 24 ore.

### „Vienna fatta SU MISURA per VOI“ – Sulle tracce di Ludwig van Beethoven



La **Beethovengang** è una delle più suggestive e famose passeggiate di Döbling (quartiere a nord di Vienna). Qui il famoso compositore passeggiava circa 200 anni fa con cilindro frac e sotto il braccio il suo quaderno di musica. La passeggiata comincia nel cuore di Nußdorf, la dove nel passato si trovava una ferrovia a cremagliera che si arrampicava tra i meravigliosi vigneti. Oggi il percorso può essere fatto con la **Vienna Heurigen Express** da Nußdorf a Kahlenberg. Potrete ammirare un **fantastico ed unico panorama di Vienna!** Ritornando a Nußdorf, direttamente al capolinea del D-Wagen (tram), si trova il pittoresco „**Gasthaus zur Zahnradbahn**“, delizioso ristorante con giardino all'ombra dove potrete assaggiare squisite pietanze e dissetarvi con fresche bevande.

### „Saluti dal Sudafrica!“

Il Signor William Lambert durante la sua ultima visita „viennese“ ha colto l'occasione per far conoscere a suo figlio le bellezze della nostra città. Non si è dimenticato del nostro „Hotel Austria Baby“ (figlio del Signor Sascha e della Signora Donna) regalandogli un delizioso cappellino ed una simpatica maglietta.

Al momento della sua partenza ci ha lasciato i **suoi saluti**...: „L'Hotel Austria è un vero gioiello – una gemma incastonata nella preziosa corona di Vienna. Il modo in cui questo albergo viene gestito non può essere lodato abbastanza – di gran lunga la migliore struttura nella quale abbiamo soggiornato durante la nostra vacanza“



**Hotel Austria Wien**  
1819 1993

**GÄSTE-FRAGEBOGEN**  
GUEST - QUESTIONNAIRE

Wie ist die Zimmerbetreuung von unseren Gästen?	sehr gut	gut	Durchschnitt	schlecht
Wie beurteilen Sie die Ausstattung?	10	10	10	10
<b>REZEPTION:</b> Freundlichkeit	Schiller	10	10	10
Reaktion auf Beschwerden	Schiller	10	10	10
Reaktion auf Anfragen	Schiller	10	10	10
<b>ZIMMER:</b> Sauberkeit	10	10	10	10
Reaktion auf Beschwerden	Schiller	10	10	10
Reaktion auf Anfragen	Schiller	10	10	10
<b>FRONTOFFICE:</b> Freundlichkeit	10	10	10	10
Reaktion auf Beschwerden	Schiller	10	10	10
Reaktion auf Anfragen	Schiller	10	10	10
Wie würden Sie unser Preis-Leistungs-Verhältnis bewerten?	10	10	10	10
Wurde Sie von uns zufrieden gelassen?	10	10	10	10

1111 WITTE WENDEN / PLASSAT / FORM FÜR DIE GÄSTE

## „Attuali MANIFESTAZIONI CULTURALI a Vienna durante Settembre 2013“



Siete interessati alla **musica** al **teatro** all'**Opera**, ai **musei** oppure alle **mostre**? Siamo a conoscenza di **tutti** gli appuntamenti **culturali** - e saremo lieti di darvi ancora qualche **piccolo consiglio**...

## Wiener Wiesn-Fest, la festa sui prati



Dal 19 settembre al 6 ottobre la festa Wiener Wiesn allestisce per la terza volta i suoi tendoni sul Kaiserwiese, il prato imperiale del Prater. Birra austriaca, cucina regionale, ogni tipo di musica e abiti tradizionali creano una simpatica atmosfera.

Con la **Ruota panoramica di Vienna** sullo sfondo, si svolgerà nell'autunno 2013 la terza edizione della festa Wiener Wiesn. L'intrattenimento vero e proprio in un'**atmosfera folcloristica tradizionale** è il programma della più grande festa popolare austriaca. Tre tendoni attendono i visitatori con una scelta musicale diversa. Tra gli altri ci saranno **concerti** di Edlseer, Alpenrebellen, Meissnitzer Band, Petra Frey, Marc Pircher, Die 3, Jazz Gitti e Adi Hirschal. Birra e musica avranno come degno accompagnamento culinario le specialità locali, dalla cotoletta viennese alla merenda al tagliere.

La festa Wiener Wiesn quest'anno **mette al centro "L'Austria Dorata"**: **gli Stati federali** presentano in nove giorni diversi le loro tradizioni, la loro cucina e musica - soprattutto sul nuovo palco all'aperto della festa al Wiesndorf. In occasione della giornata viennese del 25 settembre si terrà, nel tendone Wojnar, il primo **"Rosa Wiener Wiesn-Fest"** per la community gay-lesbica.

A mezzogiorno c'è l'**aperitivo tradizionale** con l'accompagnamento di musica bandistica. Durante il giorno, dalle 11 alle 18, l'ingresso alla festa Wiener Wiesn è gratuito. A partire dalle 18.30 inizia il **Wiesn-Fest-Party**, con tre ore di musica dal vivo. I biglietti per il party costano € 34 a persona. Prenotando un tavolo, un biglietto singolo

costa € 39. I biglietti si possono acquistare **in prevendita** o direttamente sul posto. Vicino ai tre tendoni, nel **Wiesndorf viene offerto intrattenimento gratuito per tutti**: sul nuovo palco all'aperto della festa, nella **baita dell'Orchestra Sinfonica della Radio di Vienna (ORF)**, e al **Winzer-Stadl**, anch'esso nuovo, per gli amanti del vino.

**19/9 - 6/10/2013**

Mer-Sab dalle 11 alle 23:30, Dom dalle 11 alle 18

Programma musicale dettagliato: [www.wienerwiesnfest.at](http://www.wienerwiesnfest.at)

## Sentiero delle vigne viennesi

**Ogni anno d'autunno è possibile esplorare gli straordinari vigneti di Vienna con molte possibilità di degustare vini eccellenti e di godersi la vista della città.**

Vienna è dotata di un'area coltivata a vite la cui superficie misura **700 ettari**, cosa assolutamente unica per una metropoli, e 230 viticoltori allevano la vite nei vigneti delle colline Kahlenberg, Nussberg, Bisamberg e nel sobborgo di Mauer, poiché qui il Danubio ed il Bosco Viennese creano un microclima ideale.

Tutti gli anni in autunno si rinnova la tradizione della Giornata escursionistica del vino viennese. Per questa occasione viene aperto al pubblico, durante il fine settimana, il sentiero del vino viennese che per il resto dell'anno non è accessibile, perché passa attraverso vigneti privati.



**L'itinerario 1** porta da **Neustift am Walde a Nussdorf**. Durante questo finesettimana si può percorrere il **sentiero del vino viennese**, un itinerario che da Neustift am Walde porta fino a Nussdorf. Tra le due località si trovano il sobborgo di **Sievering**, l'azienda vinicola Wien Cobenzl ed il sobborgo di **Grinzing**. Si tratta di luoghi leggendari della cultura viennese del vino e dell'Heurige, ed ognuno di essi è collegato direttamente al sentiero, cosicché è possibile percorrere anche solo un tratto del percorso. Infatti non è il caso che la passeggiata diventi troppo faticosa, in fondo sarà bene fare anche qualche pausa per degustare gli eccellenti vini e godersi i meravigliosi panorami.

L'azienda vinicola **Wien Cobenzl** ad esempio, è perfetta per una sosta, ma si può scegliere anche uno dei numerosi **Heurige** lungo la strada. L'Heurige è un'importantissima istituzione viennese: i viticoltori vendono nei loro locali, abitualmente di piccole dimensioni ma talvolta anche più spaziosi, il vino di propria produzione. Il vino viene accompagnato ai classici piatti freddi proposti dal buffet. È qui che il carattere socievole della metropoli si combina all'ambiente rurale delle aree vitivinicole.

Si potrà benissimo discutere, anche animatamente, di quale sia il punto panoramico più bello lungo questa passeggiata. Infatti, il **sentiero lungo circa 10 km** che attraversa gli antichi vigneti del 19esimo distretto è ricchissimo di stupende viste sulla città e sul Danubio. Siano indicati qui almeno tre **punti panoramici**: "Bellevuestrasse", "Muckenthal bei den vier Kastanien" e "Eichelhofstrasse". Dall'ultimo dei tre si può far spaziare la vista fino al Parco nazionale Donau-Auen.

**L'itinerario 2** si snoda fra **Strebersdorf** e la famosa località degli Heurigen **Stammersdorf**. Il percorso lungo

circa 10 chilometri affascina non solo per la bellezza dei suoi paesaggi. Nei numerosi Heurigen si può oziare e concedersi ai piaceri della tavola. Particolarmente apprezzata e famosa è la tenuta **vinicola Wieninger**

**28, 29 settembre 2013, ore 10-18**

## Vienna Design Week



**Dal 27 settembre al 6 ottobre Vienna vive all'insegna del design. Per dieci giorni la Vienna Design Week pone questo tema al centro dell'attenzione con numerose manifestazioni in tutta la città. Inoltre, quest'anno sarà organizzato per la prima volta il Vienna Design Herbst, da settembre a novembre.**

**La Vienna Design Week** fa di Vienna un palcoscenico e una vetrina del design. In collaborazione con i musei di Vienna, le aziende produttrici e i designer di tutto il mondo, il festival offre svariate possibilità per avvicinarsi al tema del design nell'ambito di oltre **100 manifestazioni**, mostre, installazioni e numerosi party.

L'evento centrale della Vienna Design Week è costituito dai **"Passionswege" (itinerari di passione)**, un'iniziativa che coinvolge alcuni designer selezionati, invitati a collaborare in modo sperimentale e giocoso con i **negozi o le aziende tradizionali viennesi**. Lo scopo è quello di riscoprire e valorizzare i siti produttivi locali. Quest'anno i designer collaboreranno tra l'altro con lo specialista del vetro Lobmeyr, con Riess Kelomat, Zur Schwäbischen Jungfrau (biancheria esclusiva per la tavola, il letto e il bagno), con la camiceria artigianale Wäsche flott e con il produttore di caminetti Fessler Kamine. I risultati potranno essere ammirati facendo un tour **nelle varie aziende**.

La Vienna Design Week e i Passionswege quest'anno avranno un importante **teatro** nel **4° distretto**, dove si trova anche la **sede centrale del festival**: una vecchia scuola situata in Argentinierstraße 11 funge da centro di coordinamento del festival e mette a disposizione un punto informazioni, un Pop-up Café e un laboratorio.

Contemporaneamente la Vienna Design Week introduce al **Vienna Design Herbst**, seguito dalla fiera del design Blickfang al MAK (18-20.10.2013) e dalla fiera del design abitativo alla Hofburg (14-17.11.2013). Fino alla fine di novembre ci saranno numerose manifestazioni sul tema del design anche in vari negozi di Vienna.

**27.9-6.10.2013**

Consulta il programma dettagliato su [www.viennadesignweek.at](http://www.viennadesignweek.at)